



# VERIKEN

Manual de uso y funcionamiento



# ÍNDICE

## CONTENIDO

## PÁGINAS

1. Seguridad.....	6-7
2. Lista de componentes.....	8
3. Instalación.....	9-11
4. Funcionamiento.....	14-15
5. Mantenimiento y reparación.....	16-17







— LEER CUIDADOSAMENTE —

## Instrucciones de seguridad y advertencias sanitarias

### ESTAS INSTRUCCIONES BÁSICAS DE SEGURIDAD DEBEN SEGUIRSE AL INSTALAR Y UTILIZAR EL SPA VERKEN:

Antes de cada uso de su SPA Verken conecte la fuente de poder y pulse el botón de 'reset'. Las instalaciones eléctricas deben cumplir con los requisitos de seguridad establecidos en su localidad. Todos los aparatos con toma de tierra deben estar conectados permanentemente al cableado fijo. No utilice un cable alargador para conectar el jacuzzi Verken a la red eléctrica ya que en caso de fallas podría producir una descarga eléctrica. Si observa que el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, el distribuidor o un técnico cualificado para evitar cualquier peligro.

No utilice nunca un aparato eléctrico externo mientras esté en el SPA Verken o si su cuerpo está mojado. Mantenga todos los aparatos eléctricos como teléfonos, televisores, radios o lámparas a 3 metros del SPA Verken.

**Evite el peligro de ahogamiento accidental extremando las precauciones para evitar que los niños accedan al SPA Verken sin la supervisión de un adulto en todo momento. Nuestros jacuzzis se cierran con hebillas en la cubierta, que una vez utilizada asegura que esta no sea accesible. Se incluye una llave para bloquear y desbloquear las hebillas.**

Mantenga a sus mascotas alejadas de su SPA Verken en todo momento.

Evite el peligro no encendiendo nunca su SPA Verken si existe la posibilidad de que el agua del interior se congele.

Evite el peligro para los niños y los animales domésticos cerrando siempre la cubierta del SPA Verken después de su uso y nunca accione la función de burbujas si la cubierta está colocada.

**Para reducir la posibilidad de descargas eléctricas estáticas, asegúrese de que la lona de base (11) se utiliza correctamente en todo momento. Al entrar en el SPA Verken, asegúrese de pisar siempre la lámina de tierra antes de entrar.**

El uso de medicamentos, drogas o alcohol antes de utilizar el SPA puede provocar la pérdida de conciencia, con el consiguiente peligro de ahogamiento o hipotermia, o no darse cuenta de cuándo hay que salir con seguridad del SPA o no reconocer los peligros potenciales. Si está embarazada, no debe utilizar nunca el SPA Verken, ya que puede causar daños al feto.

Por favor, consulte a su doctor antes de utilizar el SPA Verken si tiene antecedentes de presión arterial alta o baja, enfermedades cardíacas, diabetes o problemas de circulación, o si está tomando medicamentos, ya que algunos pueden causar somnolencia o afectar a las condiciones mencionadas. Si se siente algún tipo de inconveniente salga del SPA Verken.

Para mitigar el riesgo de lesiones, la temperatura del agua de su Spa nunca debe ser superior a 40°C. Una temperatura del agua de 37°C se considera segura para un adulto sano, pero deben utilizarse temperaturas más bajas para los niños, o cuando se está en el SPA Verken durante más de 10 minutos.

### Advertencias adicionales

1. El SPA Verken nunca debe dejarse a temperaturas inferiores a 6°C (43°F) ya que esto puede causar daños irreparables que pueden anular cualquier garantía.
2. El SPA Verken nunca debe ser encendido mientras está vacío, ya que esto puede causar daños

irreparables a la bomba, lo que puede anular cualquier garantía.

3. El SPA Verken nunca debe ser alimentado a través de un dispositivo de conmutación externo, por ejemplo, un temporizador, o conectado a un circuito que se enciende y apaga regularmente. Esto podría suponer un peligro debido a la reposición involuntaria de la desconexión térmica.

4. Añada siempre los productos químicos al agua (no el agua a los productos químicos) para evitar reacciones químicas que puedan ser perjudiciales para su salud (6). Utilice los productos químicos sugeridos por el proveedor local.

**La base sobre la que se instala el SPA Verken debe estar nivelada, ser plana, lisa y capaz de soportar el peso combinado del SPA Verken, el agua y los usuarios. Esto es aproximadamente 850 Kg para un SPA Verken de 4 personas, y 1.050Kg para un SPA Verken de 6 personas. (El peso indicado considera el SPA, agua y el motor, no las personas.) Se debe proporcionar un sistema de drenaje adecuado para manejar el desbordamiento del agua.**

5. Si el SPA Verken se instala sobre una base que no cumpla estos requisitos, cualquier daño causado anulará la garantía.

6. Es responsabilidad absoluta del propietario del SPA Verken asegurarse de que se cumplen todos los requisitos anteriores en todo momento.

**ESTE PRODUCTO NO ES ADECUADO PARA NIÑOS MENORES DE 14 AÑOS.**

## Componentes

Porfavor asegurese que posee todos los componentes antes de proceder a inflar tu SPA Verken.

Nº	Descripción	Cantidad
1	Filtro	1
2	Cobertor térmico	1
3	Válcula de una vía	1
4	Tapón válvula de aire	2
5	Tapón valvula de desagüe	1
6	Manguera de inflado	1
7	Adaptador manguera	1
8	Llave seguridad niños	2
9	Cobertor filtro	1
10	Kit de reparación	1
11	Lona base	1
12	Filtro atrapa pelos	1



1. Filtro



2. Cobertor térmico



3. Válvula de una vía



4. Tapón válvula de aire



5. Tapón valvula de desagüe



6. Manguera de inflado



7. Adaptador manguera



8. Llave seguridad niños



9. Cobertor filtro



10. Kit de reparación.  
\*Llave inglesa



11. Lona base



12. Filtro atrapa pelos

\* Se emplea para aflojar la válvula cerca del filtro, permitiendo limpiar los restos con un delicado cepillo, evitando dañar la bomba.

\* Lona base (11) se debe comprar aparte.

— LEER Y SEGUIR CUIDADOSAMENTE —

## Instalación SPA Verken



**1.** Coloque la lona base (11) sobre una superficie plana. Evite el suelo afilado y asegúrese de que es plano.



**3.** Conectar enchufe a la corriente eléctrica.



**5.** Atornille la válvula de una vía (3) en el jacuzzi Verken y desenrosque el tapón de la parte superior. Enrósquelo lo más fuerte posible.



**2.** Despliegue su SPA Verken y asegúrese de que las paredes estén lo más verticales posible. Retire cualquier embalaje protector.



**4.** Desenrosque el tapón de la válvula de aire (4) de la salida de aire y conecte la manguera de inflado (6). Asegúrese de que está bien sujeta.



**6.** Conecte la manguera de inflado (6) de la salida de aire a la válvula de una vía (3). Ahora está listo para inflar su SPA Verken.

— LEER Y SEGUIR CUIDADOSAMENTE —

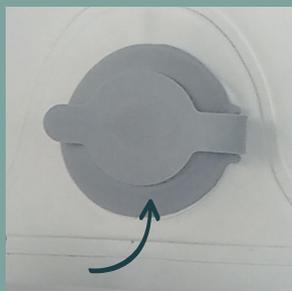
## Instalación Jacuzzi Verken



**7.** Pulse el botón de burbujas. Esto comenzará a inflar su SPA Verken. Una luz roja aparecerá cuando se encienda. Una vez inflado pulse de nuevo para apagarlo.



**9.** Asegúrese de que la entrada del filtro esté libre antes de instalar el filtro.



**11.** Tape el drenaje en el fondo del SPA Verken. Asegúrese de que quede bien ajustado y asentado correctamente.



**8.** Una vez inflado, retire la manguera (6), apriete el tapón de la válvula de una vía (3) y vuelva a colocar el tapón de la salida de aire (4).



**10.** Coloque el filtro (1) enroscándolo en el sentido de las agujas del reloj. No apriete demasiado. A continuación, deslice el cobertor del filtro (9).



**12.** Su SPA Verken está ahora listo para ser llenado con agua. Llene entre los niveles mínimo y máximo.



**13. Sólo cuando esté lleno** de agua, pulse el botón del calentador. Esto pondrá en marcha el calentador y ajustará la temperatura (Ver página siguiente ).



**15.** Por seguridad, asegúrese de que la cubierta del SPA Verken esté cerrada con cremallera en el spa principal cuando no esté en uso.



**17.** Para sacar el agua del SPA Verken, retire el tapón de drenaje (7) del interior del SPA Verken y el tapón de salida (ver arriba).



**14.** Para acelerar el proceso de calentamiento, coloque la tapa encima para reducir la pérdida de calor.



**16.** El filtro (1) elimina la suciedad del agua. Consulte las páginas 16 y 17 para obtener más detalles sobre el mantenimiento del filtro.



**18.** Para desinflar el SPA Verken, simplemente retire la válvula de una vía y deje que el aire salga.



V

VK

VE



RKEN

— LEER Y SEGUIR CUIDADOSAMENTE —

## Funcionamiento SPA Verken



### Sistema de filtrado

Para poner en marcha el sistema de filtración, pulse el botón "Filtro". Una vez que aparezca la luz roja, la bomba comenzará a funcionar. Para detener la bomba, pulse de nuevo el botón "Filtro" y la luz roja se apagará.

Después de que el sistema de filtración haya estado en funcionamiento durante aproximadamente 168 horas, aparecerán las letras "FC" en la pantalla y sonará un tono de advertencia que indican que deberá cambiar el filtro.

La luz roja seguirá encendida en el filtro y en el botón de filtración, pero la bomba y el sistema de calefacción no funcionarán. Si su filtro está sucio o se ha utilizado durante más horas, el sistema de calefacción dejará de funcionar para evitar el sobrecalentamiento y DEBE sustituir el filtro. Los filtros se pueden adquirir en línea. Una vez reemplazado el filtro, la FC y las advertencias se detendrán y podrá volver a utilizar la función de filtrado. Todas las funciones volverán a la normalidad.



### Ajustar la temperatura

Para ajustar la temperatura, pulse el botón "temperatura" y la temperatura parpadeará en la pantalla. Para aumentar o disminuir la temperatura, pulse los botones "Flecha arriba" o "Flecha abajo". Cuando haya alcanzado su temperatura ideal, pulse de nuevo el botón "temperatura" para fijarla. Una temperatura del agua de 37C (98°F) se considera segura para un adulto sano. Dependiendo de la temperatura ambiente su SPA Verken calentará el agua en 1 grado por hora.



### Chorro de burbujas

Pulse el botón "Inflar/Burbuja" y aparecerá una luz roja y los chorros de burbujas empezarán a funcionar. Si vuelve a pulsar el botón, la luz roja se apagará y los chorros de burbujas se detendrán.

Después de estar encendidos durante aproximadamente 20 minutos, los chorros de burbujas se detendrán automáticamente como medida de seguridad para evitar que la bomba interna se sobrecaliente.

**Para restablecerlo, espere 10 minutos y vuelva a pulsar el botón "Inflar/Burbujas".**



### Calefacción

Pulse el botón "Calentador", aparecerá una luz roja y el sistema de calefacción se pondrá en marcha. Para apagar el sistema de calefacción, pulse de nuevo el botón "Calentador" y la luz roja se apagará.

En cuanto encienda el sistema de calefacción, el sistema de filtrado también se encenderá para hacer circular el agua automáticamente. Una vez alcanzada la temperatura del agua preestablecida, el sistema de calefacción dejará de funcionar, sin embargo, la luz indicadora de calefacción permanecerá encendida y la bomba del filtro seguirá funcionando. Si la temperatura del agua desciende 2°C por debajo de la temperatura preestablecida, el sistema de calefacción volverá a funcionar automáticamente.

**ADVERTENCIA:** Nunca haga funcionar la bomba y el sistema de calefacción mientras el SPA Verken esté vacío, ya que podría dañar el sistema y anular su garantía. También sugerimos que apague el calentador cuando no lo necesite y tampoco haga funcionar el sistema de burbujas al mismo tiempo que el sistema de calefacción

— LEER Y SEGUIR CUIDADOSAMENTE —

## Mantenimiento y reparación

### El nivel el agua

Debe ser llenado entre las líneas de llenado "Min" y "Max" en la pared interior de su SPA Verken. Esto evitará que la temperatura del agua se vea afectada si el nivel del agua es demasiado bajo, y evitará que el agua se derrame por encima cuando esté en uso.

### Mantenimiento del agua con seguridad

El agua de su SPA Verken debe filtrarse con regularidad en momentos determinados. No es necesario filtrar el agua en todo momento. Después de que el sistema de filtración haya estado funcionando durante horas, se emitirá un tono de aviso para recordar que debe sustituir el elemento filtrante. Se recomienda sustituir el cartucho filtrante después de horas de uso.

El agua debe cambiarse cada uno o dos meses y se deben utilizar los productos químicos adecuados para la piscina, según lo aconsejado por un proveedor de productos químicos especializado. Todos los spas requieren el uso de los productos químicos adecuados, pero nunca deben utilizarse agentes químicos que contengan calcio, ya que pueden formar incrustaciones en los tubos de calefacción interiores y en las paredes del depósito de agua. Esta incrustación también dañará los componentes eléctricos de su SPA Verken, lo que reducirá su vida útil.

El saneamiento del agua es responsabilidad del propietario del SPA Verken, y se logrará añadiendo regularmente (diariamente si es necesario) un desinfectante aprobado, que controlará químicamente los virus y las bacterias presentes en el agua, o traídos durante el uso de su SPA Verken.

Se recomienda que el pH del agua se mantenga entre 7,2 y 7,8. La alcalinidad total debe estar entre 80 y 120 ppm y el cloro libre entre 3 y 5ppm. Un pH bajo dañará su SPA Verken y su bomba. Cualquier

daño causado por el desequilibrio químico anulará su garantía. Usted debe comprar un kit de prueba para probar la química del agua cada vez antes de usar su SPA Verken y un mínimo de pruebas una vez a la semana. Para mantener su agua limpia, limpie su filtro cada día si es necesario. Si no lo hace, la garantía quedará anulada. Cualquier daño al SPA Verken resultante del mal uso de los productos químicos o del mal manejo del agua anulará su garantía.

### Limpeza

Utilice agua y jabón para limpiar los residuos de detergente y los sólidos disueltos que se irán acumulando por los productos químicos y los trajes de baño. No utilice nunca limpiadores abrasivos ni cepillos duros.

### Reparación de pinchados

Si su SPA Verken sufre un desgarro o un pinchazo, utilice los parches de reparación suministrados. Los kits de reparación de repuesto están disponibles en línea.

### Proceso de reparación

Mientras el SPA Verken esta inflado, seque completamente la zona afectada que se va a reparar, aplique con cuidado un adhesivo fuerte al parche de reparación y luego coloque el parche en el desgarro dañado, cúbralo totalmente, luego alise la superficie eliminando cualquier burbuja de aire. No utilice su SPA Verken durante 12 horas mientras se seca el parche.

### Vaciado de agua

Desconecte el enchufe de la red eléctrica. Asegúrese de que el tapón de drenaje está en el suelo del SPA Verken, retire el tapón de salida de agua (4) en la pared exterior del SPA Verken. Retire el tapón de drenaje del suelo del SPA Verken y el agua se

vaciará. Cuando el agua se haya vaciado del SPA Verken encienda la función de burbujas durante 30 segundos para eliminar el agua de la tubería de aire. Cuando se haya vaciado toda el agua, retire la manguera de inflado y vuelva a colocar el tapón de drenaje.

**Asegúrese siempre de que el spa esté seco y limpio antes de desinflarlo y guardarlo, ya que esto podría anular la garantía.**

#### Desinflado

Encuentre la válvula de aire de una sola vía (3) en el SPA Verken (ver el siguiente punto sobre la instalación de su SPA Verken). Retire la válvula de aire de una vía desenroscando en sentido contrario a las agujas del reloj para permitir que el aire salga. Retire el SPA Verken con cuidado dirigiendo y sacando todo el aire a través de la válvula abierta.

#### Almacenamiento

Asegúrese de que toda el agua está completamente drenada del SPA Verken y de la bomba. Esto es esencial para prolongar la vida de su SPA Verken. Retire el cartucho de filtro, se recomienda que guarde su SPA Verken en la bolsa de almacenamiento proporcionada en un lugar cálido y seco, no por debajo de 6°C. Asegúrese siempre de que el SPA Verken esté seco y limpio antes de desinflarlo y guardarlo, ya que esto podría anular la garantía.

**ADVERTENCIA: El plástico se vuelve quebradizo y puede romperse si se deja al aire libre, sin cubrir, a temperaturas muy frías. Si esto ocurre, la garantía queda anulada.**

## Limpieza de filtro



1. Desenchufe el SPA Verken de la red eléctrica.
2. Desenroscar el cartucho del filtro en sentido contrario a las agujas del reloj.
3. Retirar el cobertor térmico y sacar el cartucho filtrante.
4. Después de cada uso, enjuague el filtro con una manguera y podrá reutilizarlo. Si el cartucho filtrante permanece descolorido o está dañado de alguna manera, debe ser sustituido. Si el papel del interior del cartucho está rasgado o desgastado, debe ser sustituido. Asegúrese de volver a colocar la cubierta protectora del filtro después de limpiarlo. El cartucho del filtro debe ser reemplazado después de horas de uso para asegurar que el sistema de calefacción siga funcionando. Pida productos químicos y cartuchos de filtro para su SPA Verken disponibles en línea



© 2021 Verken todos los derechos reservados

## Verken - Manual de uso

 @verken.cl  
 Verken.cl



 [www.verken.cl](http://www.verken.cl)  
 [contacto@verken.cl](mailto:contacto@verken.cl)